

Les connecteurs logiques

Cours d'anglais - niveau 4e

Les **connecteurs logiques** sont les petits mots qui relient tes idées entre elles : **however, for instance, consequently...** Sans eux, un texte ressemble à une liste de phrases posées les unes à côté des autres. Avec eux, ton lecteur comprend tout de suite si tu ajoutes une idée, si tu t'opposes, si tu donnes un exemple ou une conséquence. C'est l'outil indispensable pour argumenter à l'écrit comme à l'oral.

Ce cours est à **télécharger en PDF et à imprimer gratuitement** : le bouton se trouve en bas de la page, sans inscription.

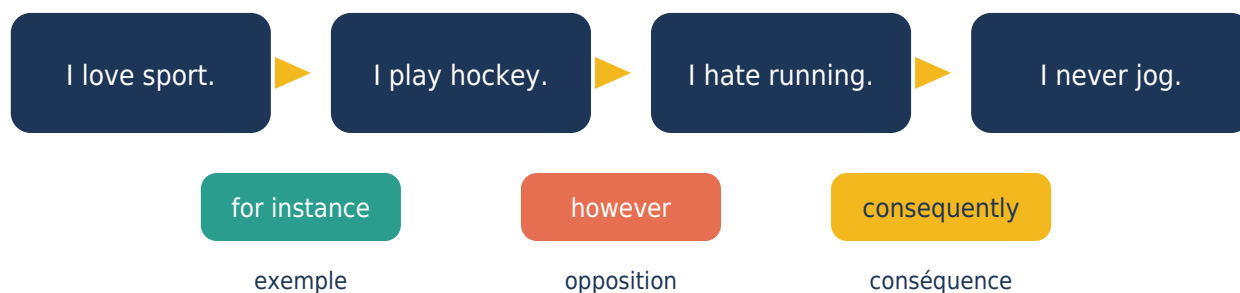
À quoi servent les connecteurs logiques ?

Compare ces deux versions d'un même message.

Sans connecteur : I love sport. I play hockey. I hate running. I don't go jogging.

Avec connecteurs : I love sport. **For instance**, I play hockey every week. **However**, I hate running. **Consequently**, I never go jogging.

La seconde version est plus claire, plus logique et beaucoup plus naturelle. Chaque connecteur annonce la relation entre deux idées, comme une pièce de domino qui fait tomber la suivante.



Chaque connecteur indique la relation entre l'idée qui précède et celle qui suit.

Les grandes familles de connecteurs

On classe les connecteurs selon la relation qu'ils expriment. Apprends-les par famille : c'est plus facile à retenir et à réutiliser.

Relation	Connecteurs	Traduction
Addition	and, also, too, besides, what's more, moreover, in addition	et, aussi, en plus, de plus, d'ailleurs
Opposition	but, however, although, whereas, on the one hand... on the other hand	mais, cependant, bien que, alors que, d'un côté... de l'autre
Exemple	for instance, for example, such as, like	par exemple, comme, tel que
Cause	because, because of, as, since	parce que, à cause de, comme, puisque
Conséquence	so, consequently, therefore, that's why, as a result	donc, par conséquent, c'est pourquoi
Temps	before, after, afterwards, then, finally	avant, après, ensuite, puis, finalement
Conclusion	to sum up, in conclusion, all in all	pour résumer, en conclusion, en somme

S'opposer : however, although, on the one hand...

But relie deux idées dans la même phrase. **However** (cependant) est plus soutenu : il commence en général une nouvelle phrase et il est suivi d'une virgule.

EXEMPLES

The tickets were expensive, but we bought them.

The tickets were expensive. However, we bought them. (*Les billets étaient chers. Cependant, nous les avons achetés.*)

Although it was cold, we went swimming. (*Bien qu'il fasse froid, nous sommes allés nager.*)

My brother loves rugby, whereas I prefer tennis. (*Mon frère adore le rugby, alors que je préfère le tennis.*)

Pour peser le pour et le contre, on emploie le couple **on the one hand... on the other hand** (d'un côté... de l'autre) : **On the one hand, smartphones are useful. On the other hand, they can be addictive.**

ATTENTION

On écrit **on the one hand** (avec *one*) mais **on the other hand**. Et *although* est suivi d'un sujet et d'un verbe, jamais d'un nom seul.

Donner un exemple et ajouter une idée

For instance ou such as ?

- **For instance / for example** introduit une phrase complète, souvent entre virgules : **Some animals are dangerous. For instance, sharks can attack swimmers.**
- **Such as** (tel que, comme) est suivi d'un ou plusieurs noms : **I like water sports such as surfing and sailing.** (*J'aime les sports nautiques comme le surf et la voile.*)

Besides, what's more, moreover

Pour ajouter un argument de plus : **I don't want to go out. Besides, it's raining.** (*Je n'ai pas envie de sortir. En plus, il pleut.*) *What's more* est courant à l'oral, *moreover* et *in addition* plus soutenus à l'écrit.

ERREUR FRÉQUENTE

Besides (avec un s) signifie « en plus, d'ailleurs ». **Beside** (sans s) est une préposition de lieu : **She sat beside me.** (*Elle s'est assise à côté de moi.*)

Cause, conséquence et temps

Because donne la cause, **so** la conséquence. Ce sont deux faces de la même relation.

EXEMPLES

We stayed at home because it was raining. (*Nous sommes restés à la maison parce qu'il pleuvait.*)

It was raining, so we stayed at home. (*Il pleuvait, donc nous sommes restés à la maison.*)

The road was icy. Consequently, the match was cancelled. (*La route était verglacée. Par conséquent, le match a été annulé.*)

The match was cancelled because of the snow. (*Le match a été annulé à cause de la neige.*)

RÈGLE

because + sujet + verbe ; **because of** + nom. **So** se place au milieu de la phrase après une virgule ; **consequently** et **therefore** commencent plutôt une nouvelle phrase.

Before, after, afterwards

Before et **after** sont suivis d'un nom, d'une proposition ou d'un verbe en **-ing** : **Wash your hands before eating.** (*Lave-toi les mains avant de manger.*) **Afterwards** s'emploie seul et signifie « ensuite, après coup » : **We had lunch. Afterwards, we went for a walk.**

FAUX AMIS

Eventually signifie « finalement, au bout du compte », pas « éventuellement ».
Actually signifie « en fait », pas « actuellement ».

Les pièges des francophones

- *before to eat* → **before eating**.
- *because of it was raining* → **because it was raining**.
- *such as for example* : un seul connecteur suffit.
- *beside* pour « en plus » → **besides**.
- *However* s'emploie avec une virgule et ne remplace pas *but* au milieu d'une phrase sans ponctuation.

L'essentiel à retenir

POUR RETENIR

- Opposition : **but, however, although, whereas, on the one hand... on the other hand**.
- Exemple : **for instance** + phrase ; **such as** + nom.
- Addition : **besides, what's more, moreover**.
- Cause et conséquence : **because / because of ; so, consequently, therefore**.
- Temps : **before / after + -ing ; afterwards** seul.
- Une phrase, un connecteur bien choisi : n'en empile pas plusieurs.